THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

VOL. XXII. — No. 21 WEDNESDAY, MARCH 16, 1960 TORONTO, ONT.

THE RESPONSIBILITY

By GEORGE TANAKA

The following is the address given by George Tanaka at the special banquet. Tanaka was asked to outline the progress of the Japanese Canadians and the objectives of the Japanese Canadian Centre.

"When I was thinking out the address", Tanaka told us, "I was enormously impressed by the oneness of the principles of the Centre, the JCCA, and the History. There has been placed a great burden of responsibility upon the Japanese Canadians, and I was made overpoweringly aware of the great stress of the cultural and citizenship phases inherent in all of these activities.

"I was struck by the realization that we have pledged ourselves to a great responsibility, and that we will be further pledged to carry out this project when we accept contributions from the various people who were present last Friday night."

* * *

We are indeed thankful to have such a distinguished gathering of citizens here tonight to listen to the story of the Japanese Canadian community of Toronto.

I have wondered how best to tell you about our present work to create a Japanese Canadian Centre in Toronto. It has taken some little courage and a great deal of faith on our part to bring this project to the present stage of realization.

As a group of Canadian citizens, we desire very much to implement one of the precepts of our Japanese Canadian Citizens Association, that is, "to render the maximum Japanese Canadian contribution to the aggregate pattern and mosaic of Canadian modes of living."

It is therefore with the possession of this idea, to create a community centre of architectural beauty and in which one of the most important activities, in fact, I feel activities that will be the heart and soul of the Centre, the active interpretation of the arts of Japan by Canadians of Japanese ancestry, that our community of some 7,000 Japanese Canadians living in greater Toronto, have already raised the sum of $300,000 towards the building of the Centre.

The arts of Japan are well known. You will find most of them listed on the reverse side of the programme given to you. Perhaps the one best known is Japanese flower arrangement.

There are many activities in the cultural field which can be carried out in the Centre. One of these activities which at present is rather indefinable, is to encourage and nurture the latent, artistic talents of the younger people. Such talents as are shown to you tonight by Miss Marjorie Pigott, a non-Japanese, whose work is

(continued on page eight)

Project Impresses

'Centre Will Enrich Patterns of Living'

Perhaps the most distinguished gathering of guests ever to meet at a Japanese Canadian sponsored affair assembled last Friday at the Royal York Hotel. This was the special banquet held to introduce the Japanese Canadian Centre to prominent citizens of Toronto, and highlighted by addresses by representatives of the municipal, provincial and federal governments as well as the Embassy of Japan.

—photo by Jack Hemmy

Roland Michener

Among the head-table guests were Mayor Nathan Phillips of Toronto; the Hon. A. Kelso Roberts, Attorney-General of Ontario; the Hon. Roland Michener, Speaker of the House of Commons, Ottawa; Toru Hagiwara, Ambassador of Japan.

Main speaker was Arthur V. Pigott, Vice-president and Director, Community Relations Social Planning Council of Metropolitan Toronto. Profesor W. A. C. Dobson, Head of East Asiatic Studies of the University of Toronto, was chairman.

George Tanaka, former executive secretary of the National JCCA and present chairman of the History Committee, spoke on behalf of the Japanese Canadian community.

Among the guests were many prominent business executives as well as representatives of religious, social, cultural and educational groups.

FOR GREATER UNITY

Keynote of the speeches was the idea that the Japanese Canadian Centre would assist all citizens in obtaining knowledge of the culture of Japan and would bring citizens of different racial origins into a great unity and understanding of each other.

First to speak, George Tanaka emphasized the cultural and citizenship functions inherent in the idea of the Centre. Through the Centre, the Japanese Canadians can render the maximum contribution "to the aggregate pattern and mosaic of Canadian modes of living," he said. And by providing the means of "the active interpretation of the arts of Japan", the Centre can be "the expressed manifestation of our sense of Canadianism." The latter, he maintained, has been strongly imbued in the Japanese Canadians because of their past experiences.

GOOD FOR ALL

Mayor Phillips, who is a honorary patron of the Centre, brought the greetings of the people of Toronto. "The Centre", he said, "will not only be good for the Japanese Canadians, but will be good for Toronto and Canada. It will be a Centre which will bring everybody together. And I know that in this city, all qualities of brotherhood exist."

The Mayor seemed most im-

(continued on page eight)

Oriental Study Society Has Consul Wife as Guest

Mrs. Ichiro Katakami, the charming wife of the Japanese Consul in Toronto, was the guest speaker at the February meeting of the Society For Oriental Studies.

In a scholarly but entirely gracious manner, Mrs. Katakami spoke on the social revolution which the Japanese women have found themselves, and the repercussion that this is having on the social, economic and political life of the nation.

In the discussion period, many questions were posed but perhaps the most pertinent was a query whether these changes are really desirable.

This is one of the first of the series of discussions currently being held by the Society in order to understand modern Japan and her people.

The Society For Oriental Studies is an informal group of Nisei and Occidentals which meets regularly at the Internatonal Institute on College Street. The public is invited to attend the gatherings. For further information contact Fred Sunahara at ME. 3-2439 after 6:00 p.m.

Muneshima Maru to Navigate Welland Into Erie

TOKYO.—Japan's first ocean-going freighter to tie up in Toronto harbor will establish another "first" by navigating the waters of the Welland Canal to Lake Erie this spring, it was reported in Tokyo last week.

The Iino-Kaiun Lines' Muneshima Maru which made its first appearance on Lake Ontario waters through the Seaway last September, was given the approval of Transportation Ministry officials to extend her monthly run to sail into Lake Erie and her ports.

With navigation improvements through the narrow Welland waterway, the Muneshima Maru will embark from Yokohama in mid-April for Quebec, Montreal, Toronto and on to Sarnia, Detroit and Cleveland. The freighter is expected to dock in Toronto harbor about mid-May.

Her cargo will be chinaware, lacquerware and bamboo products, loading heavy machinery and chemical goods at Canadian and U.S. ports.

Change From Feudal to "New Japan" Enables Women to Shed Old Bonds

ANN ARBOR, Mich.—Japanese women have made the most dramatic change in status in modern times, reports Dr. Ronald Anderson, after an extended study in Japan. Dr. Anderson, a University of Michigan professor of education, taught in Japanese schools before World War II and helped reorganize education during the American occupation.

Japanese women, he said, are not only shedding the bonds that have held them back for centuries, but are at the same time retaining their femininity, he reported.

Within ten years, Japanese women have spanned the era from medieval times to the atomic age, he said. Never have women anywhere come up so fast, and their progress pales by comparison to such feminist movements as the one which in 1922 gained the vote in the United States or the current effort in Switzerland to win sufferage for women.

Co-education

Dr. Anderson credited much of it to the co-education provided for in the occupation with its Fundamental Education Law banning any discrimination whatever in the schools "on account of race, creed, sex, social status and economic position."

To the Japanese the most striking change had to do with the attitude toward sex, and the law says specifically that "men and women shall esteem and co-operate with each other; co-education, therefore, shall be recognized in education."

Co-education started in the grade schools in 1949, and by 1957 had spread into most of the upper secondary schools, two-thirds of the full-time schools and four-fifths of the part-time upper-secondary schools.

Japanese traditionalists predicted immorality would sweep the nation, but Dr. Anderson found no evidence even of juvenile delinquency on a scale compared with that troubling the Western world. He found that such of the "rock 'n' roll" set that has caused headaches in Japan comes mainly from the few schools where co-education has been held back.

The huge addition to Japanese "brainpower" by the liberation of women is regarded as the biggest boon by the nation's leaders, according to Dr. Anderson.

In both the college entrance examinations and in class work, the coeds are excelling the men.

Dr. Anderson said modern Japanese women, while embracing Western ways in education are concerned and taking jobs in almost all lines, resist giving up any of the advantages of "being really feminine."

Many of the graces depicted in the opera "Madame Butterfly" are being consciously cultivated and retaised by modern Japanese women.

The "new" Japanese women still recognizes the man as "hear of the household," and the fact that this now is voluntary rather than by rigid law lends charm to the recognition.

Ontario Human Rights Body Attacked

Premier Frost announced last Friday the government was considering changing the name of its anti-discrimination commission to the Ontario Human Rights commission.

He claimed the word "anti-discrimination" had gone out of vogue.

The proposal reaped the scorn of CCF leader MacDonald who asserted that if the only progress planned for the commission was a change of name, then the government had fallen down badly.

He demanded the present three-man part-time commission and part-time secretary be replaced by a full-time staff.

Press Does More

"The press has done infinitely more than the anti-discrimination commission in attacking this problem," said Mr. MacDonald. "The press reflects the growing sense of conscience on this issue.

He claimed the commission had only issued three pieces of literature last year.

"Why isn't the minister (Labor Minister Daley) willing to move to establish an advisory committee . . . to enlist the co-operation of many community groups?" he asked.

"Why has the government rejected the idea of labor-management conferences to discuss discrimination problems in industry?"

Daley Satisfied

Mr. Daley said he was satisfied the government was moving at a fair pace in the battle against discrimination.

He said there had been few complaints registered with the commission and that the people generally had come to recognize they must not discriminate.

Andrew Thompson (Lib., Dovercourt) maintained there was still considerable discrimination in the renting of apartments. He said the government ought to utilize the ethnic press to reach newcomers in order to inform them of their rights.

Alta. Elects Officers

LETHBRIDGE.—At a General meeting of the Lethbridge JCCA on February 28, Hideo Nagata was elected to serve as president for the coming term of office. Other table officers elected to assist him are:

Vice-president, Haruji Morihira; chairman, Tomaru Matsunaga; vice-chairman, Toyosaburo Nakamura; secretary Chikao Kunimoto and treasurer, Kennichi Mayeno.

Current Entry Laws Are Christian Failures

VANCOUVER.—It is immoral for Canadians to try to keep this country white, the primate of the Anglican Church in Canada said last week.

In discussing Christian reaction to modern pressures, outspoken Archbishop Howard H. Clark of Edmonton, chose immigration as an example of Christian failure.

"I can't believe that it is ethically right for us in Canada to say we want this country to be white," Archbishop Clark said.

"I recognize the need for orderly immigration. But if behind our attitude is the thought—we don't want Hindus, we don't want the black man—our immigraion policies are completely wrong. And this seems to be the case," he said.

人事消息

■出生

▲モントリオールの中島カズ氏夫人は二月二十六日同市病院において女兒を出産シャーリー・ユキと命名。

▲モントリオールのオー・ブラウン夫人（舊姓奥川エミ）は二月二十五日同市病院において女兒を出産、母子とも健在。

■死亡

▲レーモンドの武田宗雄氏二女ヨシエさん（十一）はレッドデヤ病院に入院療養中去る六日同院で死去した。

●寄付感謝　次の諸氏よりの御寄付を深謝申し上げます。　合掌

ステプストン佛教婦人會

△二十五弗宛　岸内進夫　亡父忌明、岸内茂一　亡妻忌明

△十五弗宛　白川初音　亡夫忌明、西井リヨ　亡夫忌明

△五弗宛　庄司彌吉　全快祝、松村安枝　全快祝、山中富蔵　全快祝、西吉次郎　全快祝、鍋濱光之助　全快祝、廣田ツル　全快祝、濱出初代　全快祝

△十弗宛　宮崎武夫　全快祝、田中仁之　全快祝

豊田房子　全快祝

△三弗　中釜長三郎　全快祝

△一弗七十五仙　小島タミノ

△十弗宛　村尾靜枝　出産祝、上山よしえ　誕日記念、生田美野　特別寄付

△五弗宛　堀鍋子　出産祝、高橋貞一　特別寄付

△相場　岡野コイト　特別寄付

感謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さって次の方から御寄附を頂きました事を深謝申し上げます。

ニューカナデアン

▲ウイニペッグの鈴木重氏夫妻　女兒出産記念

▲モントリオールの島川武太郎氏　初孫出産記念

▲モントリオールの中島カズ氏夫妻　長女出産記念

市民權に關する催しを計畫していますか？

若しあなた方の團体が會員の爲、市民權に關する催しを計畫する場合は、市民權部（The Citizenship Branch）はその催しを面白く、又盛大にするため喜んで援助します。

市民權部は

市民權等に關する研究會等の準備又は計画の援助

市民權に關する出版物　フイルム　陳列物其の他の資料を集めること

又市民權に關する事柄に關心を持つ他の團体と連絡をとることの援助

等をします。

●若し必要の場合は左記の市民權部の職員に申込んで下さい。

ONTARIO
Toronto, 1200 Bay Street.
London, 120 Queens Avenue.
Hamilton, 150 Main St. W. (Mailing address: Box 305)

QUEBEC
Montreal, 1247 Guy St.,
Quebec City, Palais Montcalm, Room 24 "B", St. John St.

ATLANTIC PROVINCES
Moncton, N.B., 128 Highfield St.

BRITISH COLUMBIA
Vancouver, 326 Howe Street.

ALBERTA
Edmonton, 10138-100 "A" Street.

SASKATCHEWAN
Saskatoon, Room 306, London Building.

MANITOBA
Winnipeg, 637 Dominion Public Building.

市民權・移民省大臣
エレン・フエアクロー

Ellen L. Fairclough

IMPERIAL BANK
OF CANADA
ELIZABETH & DUNDAS STS.
(116 Elizabeth St.)
TORONTO
L. J. Walker, Manager

日本送金は自由

⦿日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金爲替（ドラフト）をくみます

⦿外國爲替管理法がなくなりましたので日本への送金はいくらでも自由となりましたから、本銀行を通じて送金して下さい。

インピリアル銀行
ダンダス・エリザベス街支店
支配人エル・ジエ・ワーカー

日本行及び二世呼寄せ

詳細は御旅行相談部へ御照會下さい。其の他移民觀關事項の諸手續きは迅速且つ丁寧に御世話申し上げます。

草野ホテル

KUSANO TRAVEL BUREAU
Agent for Land, Sea and Air Travel
1492 Ellis St., San Francisco, Calif.

N.Y.K. LINE
PASSENGERS AND FREIGHT

日本郵船　**氷川丸御案内**

御乘船と同時に日本語にて事足り、お年寄にても少しも氣苦勞なく、訓練された船員の親切なるサービスにて愉しく航海ができる氷川丸の御利用をお勧め致します。

晩市出港	橫濱入港
三月十二日	三月廿八日
七月一日	七月十六日

運賃
キャビン（八〇名）　四二五弗以上
三等エー（六九名）　二三〇弗
三等ビー（一二九名）　一八〇弗

尚詳細は切符取扱所或は上記に御照會下さい。

Representative N. Y. K. 914 Second Ave., Seattle 4, Wash.
B. W. Greer & Son Ltd., Agent,
501 Bank of Nova Scotia Bldg., Vancouver 2, B.C.

六ルーム及び階下三ルーム

▲ブリック・バンガロー・ケネデー・ロード付近。交通・學校の便申し分なし。

▲賣値一万六千九百弗。持主米國行きで賣る。三千弗拂。殘金イージー

ケン・ワイルス商會
日系主任　柳澤元仁

M. YANAGISAWA,
Agent for Ken Wills Ltd., Realtors
Phone Office HU. 7-3361
Res. LE. 4-1427 or OX. 9-3770

でござんしよう。なあ、相棒」

「うむ、もう見える時分だ」

おかしいと傳八郎は思った。

廿五仙にて御用命に應じる事と相成りましたのでお知らせ申し上げます。（注文先は左のアドレスで）

テーバー佛教婦人會
主任　門永節子
Mrs. S. Kadonaka,
P.O. Box 1057,
Taber, Alberta.

西澤商會
S. NISHIZAWA CO., LTD.
IMPORTERS AND EXPORTERS
WHOLESALE GROCERS
765 POWELL ST. VANCOUVER 4, B.C.
RES. 827 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

Y. UCHIDA &
615 West Pender
VANCOUVER

保險一切―自動車、火災、海上、漁船
內田商會
晩市西ペンダー街六一五
電話　エムユー四―二七四七
（自宅）エイチエー一〇一七エル

好評の―ヤマサ天ぷら油・信州味噌
日本品各種直輸入
マギル貿易商會
日本人部　尾崎直幸

野ざらし姫

山手樹一郎

騎馬隊は例によって、穂[illegible]郷左門を先頭に、だくを踏ませながら砂埃をまいて兵庫の方へ駆け抜けて行く。数は十騎と見た。

「わあ、ひどいほこりだ。旦那、敵は十のようです」

「そうらしいな」

後から雅子村と猪崎が加わったはずだから、三騎足りないことになる。恐らくその三騎は一里明石を洗ってくるようになっているのだろう。船着場の門番足軽にも、脇本陣の番頭にも金のために口どめをして来てあるから、この方は心配はない。

「後の駕籠はどうした」

口数の多いお菊太夫のことだから、こんな時黙っているはずはないのだがと、ひょいと垂から顔を出して振り返って見ると、お菊の駕籠はどこにも見ねない。まだ薄埃のしずまらぬ長い松並木を、袖で鼻口を押えながらくる旅人がちらほらと目につくばかりだ。

「駕籠屋、連れはどうした」

「へえ、さっきお連れさんが用足しだといっていやしたから、間もなく追いつくでござんしよう。なあ、相棒」

「うむ、もう見える時分だ」

おかしいと傳八郎は思っとは思うが、連れは若い女だ、一言の断りもなく、その女の駕籠を置いて先にくるという法はないし、また自分に黙って駕籠をとめるおとなしいお菊ではない。

「いや、後の駕籠がくるまで待って見ろ」

「そうでござんすか。もうくる時分なんだがなあ」

しかし、しばらく待って見ても、お菊の駕籠は追いつく氣配もない。

「おかしいなあ、相棒」

「どうしやがったんだろうな」

なんとなく駕籠屋はそわそわと落着かない様子だ。近いところでお菊を置いて來たのなら、たとえ間違いがあっても、もう誰か何んとか知らせてくるはずだ。それがもしずっと遠くでお菊が用足しにおりたとすれば、いつまでも追いつかない後の駕籠に、當然駕籠屋の方がさっくに疑心を起していなければならない。さては共謀(ぐる)で何かをたくらんだなと見える。傳八郎はそうと見てとったから、黙ってすっと駕籠を出て立上った。

「駕籠屋、それへ並べ」

「へえ」

一度はぱっと逃げ腰になったが、背を見せたとたんにばっさりやられる扱討ちの方が恐い。二人ともそこへ並んで、へなへなと膝をついてしまった。

お知らせ

二、三世の新家庭に必らずお備え下さるチーバー佛教婦人會發行の東洋料理書の小冊子は今回第四回目の増版を完了致しましたが、印刷費、紙價高騰のため今後の御注文は一冊郵税共一弗廿五仙にて御用命に應じる事と相成りましたのでお知らせ申し上げます。(注文先は左のアドレスで)

チーバー佛教婦人會
主任 門永節子

○本紙購読料前金にて一年六弗、半年三弗五十仙

辯護士 鬼塚敏三
事務所 トロ市ヤング街 [二二九番ルーム四〇三]
電話 イーエム三ー五〇〇二
自宅 オエクスー一三三八八
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

住宅 室内 ペイント
△ジェー・アンド・ジー日系ペインターおよび紙張り。十年以上の経験を以てペイント及び紙張りの御用命に應じます。
須貝 武(ジョン)
電話アルオー七ー一〇九二

A. MASUHARA
BLOCK BROS. REALTY LTD.,
4155 Fraser St., Vancouver 10, B.C.
Tel. TRinity 6-2111 — Res. TRinity 9-1700
土地家屋賣買業
晩市及び近郊でのハウス、アパート、ビジネス等、その他すべての賣買の御相談には「親切本位」をモットーとしている増原へ是非とも御用命下さい。
日系人部代理
増原章康
電話=チーアール 六 二一一一
自宅 チーアール 九 一七〇〇

「國寶」新米入荷
醤油
◎最寄りの商店にてお求め下さい

食料雑貨直輸入卸商
西澤商會
S. NISHIZAWA CO., LTD.
IMPORTERS AND EXPORTERS

志風治療所
●肩凝●腰痛●胃腸病●便麻質●神経痛●婦人病●小兒麻痺●蓄膿症
其他の病氣等でお困りの方は當所の治療を試して下さい。
晩市ダンレビー街二一五
志風 讓治
215 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C. Phone MU. 3-2044

魚
日本人向魚一切 御値段で小賣
△サモン、チップス 一斤 二十仙
△エビ 一斤 八十仙
○カマボコやフイッシ・ボール用のミンス・フイッシ其他なんでもあります
トロ市カレジ街五八五
グルプスティン魚店
GRUPSTEIN'S FISH MARKET
585 College Street, Toronto, Ont.
Phone LE. 6-9985

トロント天理教祭日
毎月次の如く何れも午後二時から催します。一般の方の來會を歓迎致します。
△第一日曜日カナダ教會で 61 Northcote Avenue
△第二日曜日トロント教會 26 Shudell Avenue
△第三日曜日オ州布教所で 787 Sammon Avenue

花
HO. 6-2041
HO. 6-7962
ハナ一切の御用命は
親切・勉強の
シャロン花屋
(イーノー花屋改め)
942 Pape Ave.

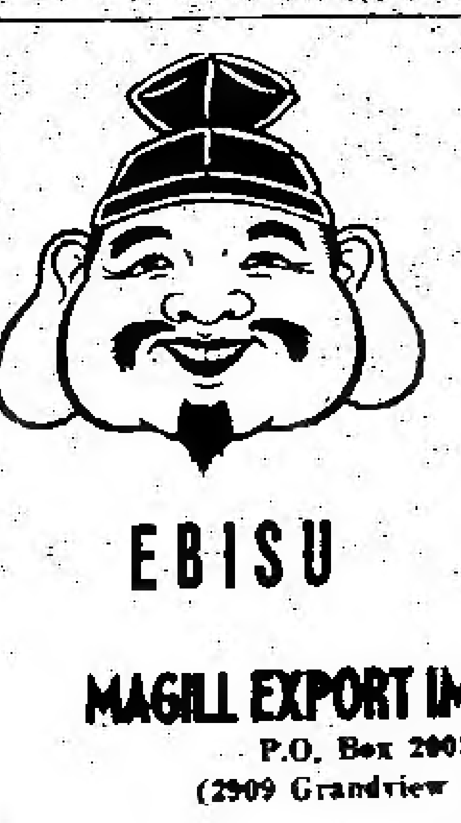
Y. UCHIDA & CO.
615 West Pender Street
VANCOUVER 2, B.C.
日本行切符
販賣代理 日本郵船 大阪商船 プレジデント・ライン
○呼寄手續
保険一切 自動車、火災、海上、漁船
内田商會
晩市西ペンダー街六一五

ワヤリング
△ベビー・ワヤリング、電線修繕、ストーブ、バーナー据付け・電気器具施設等、無料でエスチメート致します。電氣類について一切御相談におうじますから御一報下さい。
相星バーニー
46 Princeway Drive, Scarboro, Ont. Phone HI. 4-6033

新しい
○ビーシー産ノリ 一枚 二十五仙
○日本種物各種 一袋 十仙
キノ魚肉店(木下)
KINO'S MARKET
Box 57, Slocan City, B.C.

新世界旅館
特に日系人の御便宜を計りますから何卒御投宿下さい
(クインとチョーチ街角)
NEW WORLD HOTEL
147-A Church St., Toronto
Phone EM. 4-2934

日系人歓迎
おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
晩市 竹林園
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935



EBISU YAMASA
好評の―ヤマサ天ぷら油・信州味噌
日本品各種直輸入
マギル貿易商會
MAGILL EXPORT IMPORT LTD.
P.O. Box 2003
(2909 Grandview Hwy.)
Vancouver 3, B.C.
HE. 4-2522

優れた色・味・香のヤマサ醤油を御愛用下さい

―日本種物―
大根 練馬 宮しげ 時無し 結球白菜
ナス カブラ 白ジク カラシナ ゴボ
タ サヨマメ
トロント市チエスナッツ街八五
イーオン・トレーディング
YEE ON TRADING CO. Phone EM. 4-3973
85 Chestnut Street, Toronto, Ont.

Continental Family Co-op.
618 Dundas St. W., Toronto
Phone EM. 6-6589

リパチー米 百斤	十六弗五十仙
小花印大根	二十五仙
千切大根	三十五仙
サンマトメト煮 三キャン	一弗
赤貝味付(大)	四十五仙
イカ味付(大)	四十仙
(小)	二十五仙
松茸 一袋	二十仙
浅利貝味付	三十仙
イカ塩カラ	五十仙
カツヲ塩カラ	五十仙

大陸家庭消費組合
トロント市ダンダス街六一八
電話 イーエム六ー五五八九

エリー湖乗入れ
ウエランド運河通る宗島丸

【東京時事通信】飯野海運は同社のニューヨーク・トロント航路を四月からエリー湖まで延長する方針を決め、運輸省に届け出て先週末受理された。同社は昨年三月から實施中のクベック・モントリオール、同八月からのトロント延航に加えてエリー湖までの延長を計畫、日本とカナダ間の貿易量増大に對應する方針であったが、このほどウエランド運河通過の際の操縦技術上の困難も解決したので實施に移すことになったもの。エリー湖までさかのぼる第一船は四月中旬横濱出帆の宗島丸で、九月まで毎月一航海配船、デトロイト、クリーブランドやサーニアから約一千トン程度を積みとるはず。

（宗島丸は最初の日本船としてトロントに寄港したが、同月からはこれまた最初の日本船としてウエランド・キャナールを通りエリー湖に出るもので、五月中旬ごろ同湖に到着の予定。荷下ろしは陶ジ器、竹製品など、荷積みは重工業機械、サーニアからの化學品など一千トン）

壽會の祝い
喜代三迎えて

トロントことぶき會の創立十周年記念祝賀會が來る二十日(日)午后二時からユクレニアン・ホールで開催されるが、第二式●演藝會にはニューヨークからレコード歌手として有名だつた喜代三[illegible]さん來加、[illegible]を披露するほか有志藝能者が出演、祝賀にふさわしいプログラムを豊富に用意している。なお八十才以上の一[illegible]は特別招待するのであらかじめ同會事務所に知らしてほしいと。一般の入場は無料。

済生會總會

済生會では來る三月廿一日(木)午后八時よりトロント佛教會階下で第五回會員總會を開催することになっているので、全會員こぞって出席するよう希望している

ト佛教會彼岸會

春分と秋分は佛教に好時節である。この日を中心に一週間、彼岸會と稱し各佛教寺院で行事を行なう習慣となっている。トロント佛教會では來る三月二十日午后二時より彼岸法要をつとめる。石濱開教使のこれにちなんだ講話がある。

レ市市協幹部成る
敬老會も盛況

【レスブリッジ發】當地日系市民協會は先月末佛教會で總會を開催、次の役員を選擧したのち、市協創立十周年祝賀會をきわめて盛大に[illegible]

△會長永田秀雄△副會長森中喜二△議長松永止△副議長中村豊三郎△幹事國本親男△會計前野憲一

なお當地佛教婦人會では信徒中の七十才以上の男女三十四名を去る六日佛教會室に招待し、佛前禮拜、記念撮影後階下で長壽者へ記念品として長壽の玉手箱を贈呈した。盛澤山な婦人會獨特のごちそう、餘興、かくな會合で、老來客は大よろこびだつた。

新たばこ「ハイライト」

【東京時事通信】日本專賣公社は十日、新しい巻きたばこ「ハイライト」の發賣を發表した。新たばこはフィルター付き、日本では初めてのヤング・サイズ。發賣予定は六月中旬で値段は二十本入り七十圓となっている

如月クラブ十周年祝賀會賑う
花束贈呈や功勞者へ記念品

△既報、如月クラブの十周年記念祝賀晩餐ダンス會は去る土曜夜(ムスタッド・レストラントで催され、來賓、會員ともで百名近くきわめて盛況であった。田中武二郎氏司會、先亡者に一分間默禱、來賓片上一郎領事夫妻、和田副領事、河本副領事夫妻、市協古川會長夫妻、壽會井手、中町両氏夫妻、藤本丈治夫妻、外務夫人、ニューカナデアン森研三夫妻、大陸時報社山崎勉爾氏の紹介があり、岩崎與理喜會長の挨拶後食事。△終って祝詞を片上領事、古川市協會長、井手壽會副會長、新聞社代表森氏が行ない、先亡會員遺族代表八氏に花束を贈呈。功勞者へ記念品が贈られたが、受賞者は次の通り。

松尾侍郎、中村和雄、池田原子、岩崎與理喜、木村義一、武石吉郎、松林幹一、岡崎清助、新治勢津子、杉万岩蔵、平廣治、田邊カネ、田中武二郎、梅月高市、内田一作。

謝辞を遺族代表中井欽、記念品受領者代表内田一作氏が述べたのち閉會、ダンスに移り、日本踊りや獨唱などあって夜半まで賑わった

●トロント日系聖公會婦人會では來る十八日(金)午后[illegible]習があり、訪日者の送別會もかねるので會員の出席を希望している。

●レーモンド佛教會役員中婦人會會計川出靜代氏が落ちていたので追加。

●來る二十日(日)午后二時よりト佛教婦人會の頼母子講を開く。

●ト佛教會主催の大遠忌參拜訪日團の旅費月掛けは來る二十日(日)午后一時より二時まで受け付ける。

『生命の實相』

トロント市協一世部では三月十日幹部會を開いて各部門への評議員割り當てを行なった。次の評議員會は三月二十七日(日)午後二時からグロスマンにおいて懇親會をかねて催すことになった。尚故佐々木英治氏遺族から「生命の實相」二十卷の寄贈を受けたので、これは徳岡幹事が保管して希望者に貸し出すことにした。

十九日に柔道大會
ト市にて

オンタリオ柔道有段者會主催の第八回春季柔道大會は來る十九日(土)午后七時からトロント市スパダイナ街とブロア街角のユダヤ青年會館で行なわれる。當夜は二十數團體の柔道猛者たちが參集、各道場から五名宛の無段者對抗試合のほか、東部カナダ有段者選手權争奪戰が展開されるので、日系柔道ファンの來場を歡迎。

日本選手歸る

【ロサンゼルス發】冬期オリンピック大會に出場した日本選手一行は、南加はじめ加州各地を觀光した主力とバークレー市のホッケー、ポートランドのジャンプ、バンクーバーのフィギュア各競技に出場した選手らと共に去る八日桑港から空路歸日の途についた。なお米國後援會では日本選手を後援する寄付金を三万弗も集めた。

晩市佛教壯年會

【晩市發】本年度の晩市佛教會壯年部の新役員は次の如く決定した。

[illegible]長ミセス岡田、濱川ヨー[illegible]△記録幹事ミセス矢野△會計ミセス山本、ミセス平野△書記(英文)杉サム(日文)大堀タード△宗教部長岩田ロイ△文化部長野村ターム△運動部長北川タード△社交係ミスター・ミセス濱川、ミスター・ミセス野村△炊事係ミセス小島、ミセス濱川△日校委員ミセス木本、西村サブ、小山サム。

求

ガーデン・ヘルパー數名。青、壯年を望む。電話アールオー二一四四〇八（森次）

彼岸會
トロント佛教會

三月廿日午后二時

●寄付感謝（十二月十五日より三月十日まで）トロント壽會

△十五弗　足立倉次郎
△十弗　米山力蔵
△十弗（晩市）榎本吉榮
△五弗（同）及川サツキ
△十弗　佐々木菊三郎
△二十五弗　門永宗吉
△五弗　寺川隆治
△三弗　富本宇太郎
△五弗　高橋幸三郎
△五弗　福本藤右エ門
△五弗　中村きよう
△十弗　川尻岩一
△十弗　岡崎清助
△二十五弗　山中いさを
△十五弗　故杉万岩蔵氏遺族

印刷物一切
ニューカナデアン

有益な雜誌
リーダースダイゼスト日本語版
◎一年四弗
購讀申込を受付けます
ニューカナデアン内營業部

パーテーにはぜひ
内部のきれいな當酒家へ
◻結婚祝宴に、家族パーテー。座席二百四十。
◻百人以下のパーテーには特別室を設けています。
◻持運び注文は十二時から午前三時まで。
—日系各位の御引立を御願申上ます—
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八ー二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto.
Phone EM. 8-2475 — UN. 1-6936

滿足して食べていただけるお米
◎さくら米
極上等品
◎鹽スズコ（再着荷）
ダンダスユニオン店
電話 イーエム四ー七六九二 イーエム六ー三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
173 Dundas St. West, Toronto

安心して召上られる
チェリスター米
百斤…一六弗七五仙

おいしくてたきやすい
松白米
百斤…一五弗七五仙

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO.

ハロー、會長さん

ト市協一世部 古川忠三氏

珍らしく暖かい陽光が、ガラス窓からさし込む古川さん宅のダイニング・ルーム。隣室からは息子さんや孫さんたちの聲がにぎやかに聞えてきて一家ダンランのふんいき。

古川さんは一九一六年、二十歳のとき香川縣から渡加したから今年で滿六十三歳。眼鏡の奥に温和そうなひらめきを持つ兩眼が、まともにみつめる。—「口ヒゲがよく似合う人だなあ」と、變なところに感心しながら、在加四十數年の話のイトグチをさがす。

大阪で大工の徒弟四年間のうち、カナダに來たことのある伊藤忠兵衛氏の前戸主の大邸宅を建てたことで伊藤氏と「縁は異なもの」と奇遇を語り合ったということだ。スチブストンで船大工として戰爭まで働き通したが、一九二五年に同地の幼稚園の先生であった現古川夫人と結婚、六男二女の子寶にめぐまれている。「まだ三人が獨身で殘っていますよ」と、そばから古川夫人がいい足した。

古川さんはス村青年會にとび込んで活躍したほか、當時七百名という最大の生徒をもつ語學校の父兄會長を務めること數年、その[illegible]

記念の置時計がいまなお正確に時を刻んでいる。飾ったことは一切きらいな古川さんには最適の記念品だなあ、とその時計をながめながら、戰時中のことに話題をうつす。

「レインボー・キャンプ」と呼ぶロード・ギャングでの生活數ヵ月、それからカズローの家族に合流し、そこで山奥暮しが約五年間、最後出發組としてオ州ビームスビルのブルドム農園に移り、一年間働いたが、オカにあがったカッパにあらず「みつちり」働いたそうだ。トロントに移ったのが一九四八年、おそ組のトロントニアンというところだ。

「一世部に關心を持たれたのはいつ頃ですか?」と問うと、一世部總會の記事を見て、しかも會場のそばに住んでいて、無關心では相濟まないと出かけたのがキッカケ。それ以來會員となり、副會長をつとめ、昨年と今年は會長さん。—本格的な會員制度としなければならないとの持論。今年こそはそれを實現させたいと深く希望していることがトウトウと辯じられた。

一世部は在住一世を全會員主義の下に、六十名の評議員と地方參事員をあげ、日系社會の代表的機關として、全体の福利・權利主張として社會的サービスを高[illegible]

一番古い會であるといい、時代は二世に移りつつありますが、結論的に申すれば一世部の存在はまだ當分なくてはなりません。事務的なことは二世諸君に任すとしても、一世は何事によらず、最後まで、まじめに働らくのですから、そのへんのところを二世諸君も十分くんでくれると、私たちも働き甲斐があるというものです

それから話は日系センターのことにとんだ。古川さんはこういう。—センターの話の根本は一世部で、會合する度毎にルーム借料を支拂い、催事の純益の約七〇パーセントはそれに充てられてきたので「小さくても私たちのホール」という念願からスタートされたのである。いまのセンターの計畫は日系人史を飾る大事業なのだが、市協がその運營に積極的に加擔しなければならないと確信している。寄付集めには一世部の全會員がこぞつて參加し、一世が募集した寄付額は二世グループの額をしのぐこと遙かに多いという事實を二世諸君はしっかと見極めてほしい—というところになると、古川さんは口角泡をとばす勢いであった。

「趣味は?」とたずねると、古川夫人はすかさず「この人、タイムさえあれば謡曲ですよ」と。夫君の顔を見て、夏には涼をとりながらベランダで聖書を讀むこと度々だという。タバコも酒もたしなまないクリスチャン。別れにさいし、古川さんは腰から上を四十五度にまげて「グッドバイ」をされたのにうろたえて返禮。外は早春の陽が氣持よくそそいでいた。

日本便り(八)

南北老人

皇孫誕生と悪魔追放

◇二月二十三日、午後四時十五分、皇太子第一子が生れた。—豫定より一週間ばかり早かったので、關係筋では、夜中から大騒ぎであったらしい。—昨日(二月二十九日)命名式があって、浩宮(ヒロノミヤ)徳仁(ナルヒト)親王と名づけられた。

◇万事は「お古き」に從って、名つけ親は、むかしの大學の先生をして居た二人の老人、(むずかしい漢字は使わないで下さいよ)と念を押されて、コツコツと古典を探し廻った結果が、三つばかり良さそうなのを見つけ出した。—それを天皇が御覧になって、これがよかろうとツメアトをつけられたのが決定したお名前だ。

◇ツメアトは爪の跡だ。皇室では「おつめ點」と呼ぶ。平安朝時代から連綿と傳わっているシキタリだという。—何代か前の天皇が、われわれ下々の言葉で申すならば、ブショウ一杯[illegible]の方であらせられ、裁可は爪跡にせいと仰せられたのが始まりでないか—などと、下卑た推察をすることはトンでもない。壽命千年にも及ぶ國寶的稀少價値のあるものだ。

◇お名前の出所は「中庸」—これまた二千何百年かの歴史を持つ支那の評論集—漢字保存の思召しによりまして……か。

◇命名の式には「浴湯の儀」とやら言うものがあって、白いマンマクで仕切った一室の片ッ方で、赤ン坊の宮様がチャプチャプして居らっしゃる。

◇ほかの側には、衣冠束帯というイカめしい勢の三人が現われる。一人は大學の歴史の先生や「日本書紀」の一節を、千二百年以上も前の日本の古代語で三べん繰り返す。二人はもとの大名華族。今は宮内官として合の手を入れる。オウと掛け聲をかけて弓をビュンと鳴らす。これで「悪魔を追放」するんだとある。

◇幕の向う側では、赤ちゃんの宮様が、ケッタイなと怪訝に目をみはって居らっしゃるという寸法。—めでたし、めでたし。

タバコ專賣と島モク

◇日本のタバコは高くてマズい。—これは誰しも言うことだが、その最大原因は定價に途方もない高い税金を含ませているからだ。—賣り値の半分は税金だ。[illegible]國民はオトナしく税金を吸わされている。

◇第二は官營が問題だ。といってもフランスやイタリアではウマく行っている、という。—だから官營必ずしも悪いんではないだろうが、何しろ口の悪いのに言わせると、專賣公社と來たら老朽役人の養老院だと、いう。—これでは經營がボヨボヨせざるを得まい。一例を擧げて見ても恐ろしく資本を注ぎ込んだ製造機械を一日八時間しか働かせない。—アメリカでは一日三交代の二十四時間生産だというのに。

◇だから今朝(二月二十六日)の新聞が、タバコ民營案を傳えて居るのは、出る物が出たという感じだ。—提案者は産業計畫會議という、電業界の「鬼」松永老人に率いられた相當推進力のある連中。—タバコ製造は民營に移し、三、四社で競爭さしたらよかろうというのだ。

◇だがこれにも問題はある。第一は公社二千億圓もの資産の處理だ。第二はタバコ耕作人をドウするかだ—というわけで、政府直系の專賣制度調査會ではタバコ專賣をドウしようかと思案投げ首のテイらしい姿—というちにも、沖縄通信は、同地の「タバコ天國」を傳えて來た。

◇同地には洋モク、和モク、島モクの三種類があって、タバコ屋の店頭にはズラリと何十種ものタバコが並んで居る。—「洋」はアメリカ、「和」は日本産であるが、「島」は自島産だ。

◇三つの會社の競爭で、毎月のように新製品を賣り出す。—おかげで島モクが優秀となって、洋モクや和モクを凌駕しそうだとある。—島モクの相場二十五、二十本包みで七セント、十セント、十五セント、フイルター付きが多い。—琉球政府で、そっくり島産の葉を使えば無税という保護策を取っているという。

◇扨てその味はドウか。—沖縄を訪問した日本人は「同じ値段の内地のタバコよりズッとウマい」と口々にほめて居るとある。—どうやら「責任主権國」日本も、沖縄の後塵を拜しそうな格好だ。

創立十周年記念祝賀會

本會創立十周年記念祝賀會を左記の通り擧行致します

△場所　バーナスト街三〇〇ユクレニアン・ホール

△期日　三月二十日(日)午後二時開會

第二式祝賀演藝會には喜代三一組さんを招聘して得意の美聲を聞き、市内の有志藝能者の出演を得て祝賀にふさわしい豊富なプログラムを組んであります。

●お願い—△市内在住八十才以上の先輩諸兄姉を特に御招待申し上げますから豫め當會事務所まで御知らせ下さい。△座席の都合上、會員はなるべく早目に御來場下さい。(入場は無料です)

ことぶき會

第八回春季柔道大會

△場所　ト市ユダヤ青年會館(スパダイナ街とブロアー街角)

△期日　三月十九日(土)午后七時から

○東部有段者選手權爭奪戦

○各道場無段者(五名宛)對抗試合二十數ヵ團体參加

主催　オンタリオ柔道有段者會

必らず効く妙温器を

—是非ともお備え下さい—

ラジウム包含妙温器を御使用になれば きっと二週間で大ていの病氣なら全治いたします。

●定價　熱元百本付共　十二弗五十仙

●熱元だけは百本入　三弗五十仙

カナダ一手特約人　花月榮吉
8 Montview Ave. Toronto. Phone RO. 3-5022

發賣所　パシフィク・フレーヂング商會
1558 Eglinton Ave. W. Toronto. Phone RU. 3-7571

ビーシー代理店　北川勝三
1381 S. W. Marine Drive, Vancouver, B.C.

ニューカナディアン

The New Canadian
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 6-5005

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年三弗五十仙 一年六弗(前拂)
カナダ・トロント市
ニューカナディアン

各界の名士演說 遠大計畫を稱讃

ト市日系會館紹介の大晩餐會

△日系カナダ人が主催する催事で、おそらく最も顯著な來賓が集まつたのは、去る金曜夜ローヤル・ヨークホテルでの日系會館紹介の特別晩餐會であろう。なにしろ來賓にはトロント市長、オンタリオ州檢事總長ケズロ・ロバーツ氏、オタワ下院議會議長ローランド・ミッチナー氏、荻原大使らをはじめ、トロント實業、金融界の有力者、ト大學東洋學專門のドブソン教授ら二百名近くを網羅したのだから、すばらしい會合であつた。

△ドブソン教授が開會、まず田中ジョージ氏が日系センターがいかに日加文化の交流に大きな役割を果たすものかを說き、日系カナダ人が日本文化の解說者として今後努力していくつもりであることを力說した。ついでフイリップス市長、ロバーツ檢事總長、ミッチナー下院議長らが起つて、このぼう大なプランが少數日系人によつて進められていることは驚異であり、稱讃であると力づけ、荻原大使も完成のあかつきは、日本政府は書籍その他材料を豊富に提供するつもりと語りセンターに對するカナダ人の援助を要請した。

△またピゴット氏が演說、フエンバーグ氏とト大學總長ビッセル博士から激勵メッセージがあり、白人有力者間に日系センターの理解を深めるとともに支持協力を願うこの催事は大成功に終わつた。

ソ連首相が急病 訪佛延期を要請

【モスクワ發】タス通信は今週、突如として『クルシチヨフ・ソ連首相の急病』を發表するとともに、來週十日間にわたるソ連首相の訪佛の延期をデゴール佛大統領に要請した。ソ連首相の急病はソ連政府筋でも知らず、タス發表でわかつたものであるが、世界各國を元氣よくかけめぐつている六十五才のクルシチヨフ首相が病氣で旅程變更または延期を要求したのは今回がはじめてである。

「タカコ」と呼ぶつもり にこやかに記者會見

【東京時事通信】結婚式を終えてベージュ色のカクテルドレスに着替えられた清宮さまは『銀行員の妻』島津貴子(タカコ)夫人として、モーニング姿の島津久永氏とともに式場に接したテラスで、いかにも幸せそうに記者會見にのぞんだ。

問 新婚旅行のご予定は…

久永氏 四月から五月にかけて九州(宮崎が出身地)へ行きたいと思います。一週間ぐらい……。

問 いずれアメリカへ行かれますか。

久永氏 行きたいとは思いますが、いまは不可能です(笑)

問 皇室から離れてどうお感じですか……。

貴子夫人 まだピンときません。

問 皇居を出て二重橋を渡つたときの感じは……。

貴子夫人 (笑いながら)別に……。

問 宮さまをどう呼びますか……。

久永氏 さしあたつて『タカコ』と呼ぶつもりです。

問 ご主人をどう呼びますか……。

貴子夫人 (笑つて)さあ、どうしましょうか。

カナダの訪日者の參加

五月の海外日系人大會が切望

【東京、露木發】遠く故國をはなれて海外に移住している日系人の大會が來る五月二十五日から三日間、東京九段の九段會館で開かれる。現在海外に散在している日系人は南北米の九十万をはじめとして約百万。永年勞苦をこえて、いまでは確固たる地盤を持つようになつているが、母國に對する郷愁は想像以上ともいえる。

△この海外日系人大會は第二回目、前回の經驗から更に機構、意義を擴大強化したもので、海外各方面からの參加を呼びかけ、日本側も政府、國會議員團、全國知事會、民間團体等が後援するもので、海外日系人に對する援護慰問、文化、敎育を通じての交流、社會事業の相互援助をはじめ、日系人企業に對する資本と技術のアッセンを圖るなど、獨自の事業を實施せんとするもの。

△この大會に海外から參加する人たちには、三日間の宿泊および一切の經費を大會側が負擔。そのころカナダから訪日する人たちの參加を本部(海外日系人協會)は希望している。なお本社支局長の露木海藏氏が參與として加わつているので、露木氏(東京都中央區京橋三ノ四、アクメ商會內)に連絡すると便利である。

移民問題 個人案を提出

ジャング議員がオタワ議會に

△カナダ唯一の中國系議員ダグラス・ジャング氏(進步保守)は先週末、トロント大學中國系人學生クラブに招かれて講演を行なつたが、その席上『我々の哲學的人生觀や生活態度に不實定なものがあるのではないか』といい、近くオタワ議會で上程される移民法改正案審議の際、東洋系移民問題をとりあげた『個人案』を提出する考えであると語つた。

△ジャング議員がどんな提案を出すのか、その内容を明らかにしないが、個人案提出について與黨政府側は受け入れ的態度であるとし、カナダ入國の範圍を擴大することを主張するものであるが、それについては政府側との間にある進展をみせていると述べると同時に「アフリカ、アジア人はそれぞれの背景と文化を誇つており、そのうちのあるものは、西部圏がまだヤバンであつた時代にサンランたる社會をきづきあげていたものである」と語つたが、ジャング議員の移民に對する個人案は注目されるものがある。

日本の石炭注文 閉鎖會社を復活

【ア州ブレアモア發】クローズネスト・パス石炭會社はその後十万トンの注文を日本からうけたので合計五十万トンとなり、そのためイースターごろには全的運轉で二百五十名以上を就働させると會社側が先週末發表した。いまはわずか五十名の使用人。この會社は三、四年前に運轉を中止したものが、日本からの大量注文で復活したわけである。

カナダの間違い

【晩市發】エドモントンのクラーク大司教は先週末當市で、カナダの『白人優越主義』を堅持する移民方針を痛撃『この國を白人國に守ろうというのは不道徳であり、それに従うのは非キリスト敎的である』と次の如く述べた。

我々がカナダで、この國を白人種國にしようということは道徳的に正しくない。正規な移民の必要は認めるが、我々はヒンズーや黑人はいらないという態度であれば、間違つた移民方針であり、事實そうなのである。

八年後の大會

【オタワ發】一九六八年度の冬期オリンピック開催地としてカナダは有力な候補國である。すでにこの年の大會開催をドイツ、日本およびソ連が希望申し出ているので、カナダは積極的に運動せよと當事者は語つている。

晩市の實業家五十名 大阪見本市を見物!

旣報、四月九日から二十六日まで十八日間大阪で開催の國際見本市は最大スケールのものといわれているが、このフェアにカナダからの同業者さきがけとして、晩市實業會議所メンバー五十名が親善使節團として出發、日本を見物して中共、香港まで足をのばし、五月九日に歸國の予定。晩市商議は同樣な訪日旅行を一九五四年に行なつたが、今回もチャーター機で四月上旬とぶことになつている。カナダは大阪見本市には出品せず、來年の東京見本市に大々的に展示する。なおカナダから大阪フェアを見物したい日系實業家はトレードセンターに照會すれば特別の便宜を計ることになつている。

西部提出 非武裝案

カナダ外相發表

【オタワ發】グリーン外相は今週のオタワ議會で、西部五ヵ國、共產五ヵ國の十ヵ國非武裝委員會がジューヴで開會される直前、この會議に持ち出す西部圏の非武裝提案の內容を明らかにした。それによると

△第一段階は米國およびソ連軍力を双方とも二百五十万人に直ちに制限することおよび大量破壞武器を國際非武裝機關の管理下に移し保管すること。

△第二段階としては全的破壞可能能力を持つ核兵器製造の使用を禁止、原子力の平和利用法を考案、侵略に對する國際的機關による保護さらに双方とも軍力を二百万に制限すること。

△第三段階としては國連憲章の義務を完遂すること。

ジラード事件 オキナワに突發

【沖繩ナハ發】沖繩版ジラード事件に發展する恐れがある報道—米空軍射撃練習場內のフエンスをのりこえて二名の沖繩人が空ダマをあさつているところをジェット機が掃射して二名とも負傷した事が今週明らかとなつた。

△トロント市電料金は今夏、タクプ一枚十二仙半のを十五仙に値上げすることになるらしい。十五仙にしても市電は赤字でピーピーだといつている。△目下ト市メープル・リーフ・ガーデンで行なわれている『アイス・レビュー』の蝶々夫人の場面に、日系娘十一名が日本着物で踊り、好評を博している。

Wednesday, March

SPORTS

Ontario Yudanshal

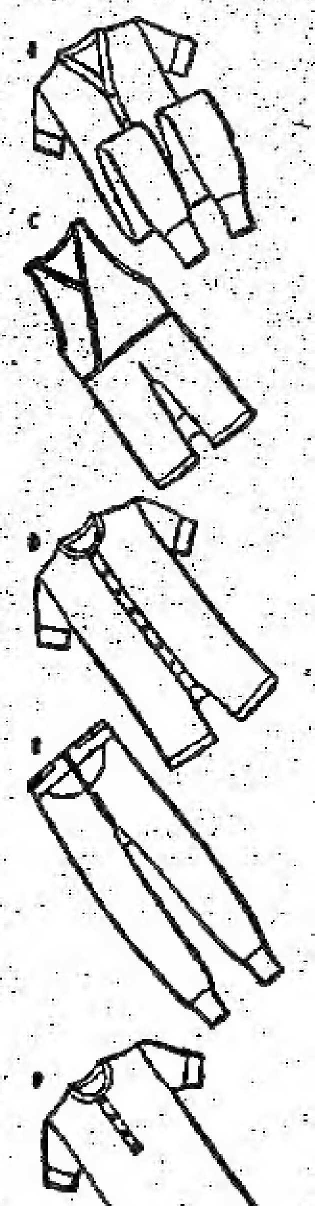
By LIZ

The Ontario Black B
ciation is holding its 8t
Invitational Judo tourna
Saturday, March 19th, 7
at the YMHA, Spadina a
Streets. Thirty-five cl
Ontario and Quebec h
invited to participate in
man color belt team a
belt competitions.

Twenty-five teams wi
ticipating for the team
tion with the Hatashi
club defending its lau
tured last year.

The black belt competi
last year, will be testing
of the newly-promoted b
of December from the
Y, the Hatashita clubs

Pen
品質は
着心地



いつもペンマ

B7—8

RTS

o Yudanshakai Invitational Judo Tournament at YMHA This Weekend

By LIZ

ntario Black Belt Asso-
holding its 8th annual
al Judo tournament on
, March 19th, 7:00 p.m.,
MHA, Spadina and Bloor
Thirty-five clubs from
and Quebec have been
o participate in a five-
or belt team and black
petitions.
y-five teams will be par-
for the team competi-
h the Hatashita Home
ending its laurels cap-
st year.
ck belt competitions, like
, will be testing the skills
wly-promoted black belts
nber from the West-End
Hatashita clubs and judo-
ists from the Ottawa area.

Last year's competition was fought in three weight divisions: light, middle and heavy weight, with Bruce Love, ni-dan of the Hatashita Home club winning the lightweight with Chuck Worgen, 1-dan, of Hatashita Home club in the runner-up slot. The middleweight division was captured by Bob Fagan, 1-dan, of Barrie Hatashita club with Marcel Guibeg, 1-dan, of Ottawa runner-up. In the heavy weight category, the dominating technique of Henk Janssen, 3-degree, of Hatashita Home club defeated Tommy McKoewan, 1-dan of Orillia Hatashita club, and also went on to win the over-all championship downing Love is the finals.

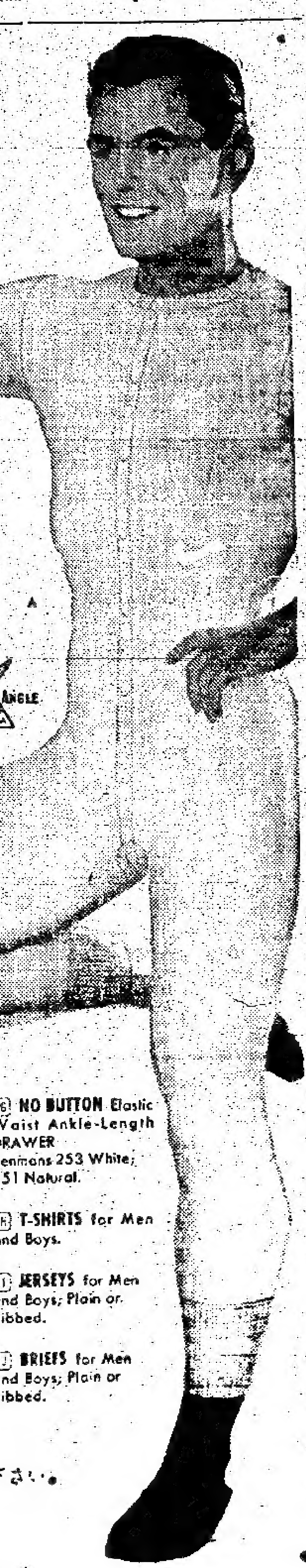
Most of the Eastern Canada representatives at the First Canadian Judo Championships at Winnipeg last year are expected to take part in the competitions.

If the novice black belts demonstrate an exhibition of excellent judo such as the young judoists of last year, it should make this year's tournament very close and thrilling to watch.

The weight classification has been eliminated for this year's tournament. All judoists fighting in this match must be registered with the Canadian Kodokwan Black Belt Association.

Remember April First

Penmans
BALBRIGGAN



品質は丈夫でしかも軽く
着心地よい各種スタイル

(A) SHORT SLEEVE Ankle Length COMBINATION
Penmans 253 White;
251 Natural;
223 2-Thread White;
222 2-Thread Natural.

PEN ANGLE

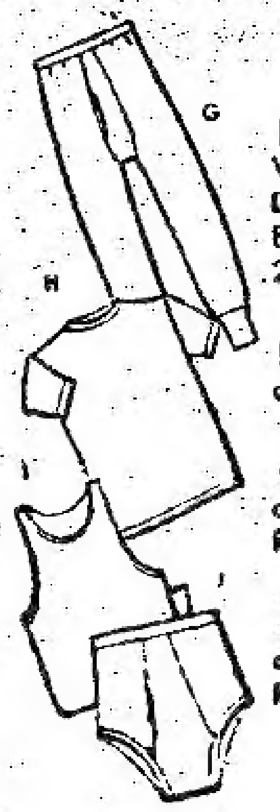
(B) V NECK Short Sleeve Ankle Length COMBINATION
Penmans 2530 White;
2510 Natural.

(C) CRISS CROSS No-Sleeve One-Button Knee-Length COMBINATION
Penmans 253 White;
251 Natural.

(D) KNEE LENGTH Short Sleeve COMBINATION
Penmans 253 White;
251 Natural.

(E) DRAWERS Ankle Length Button-Front
Penmans 253 White;
251 Natural;
223 2-Thread White;
222 2-Thread Natural.

(F) BUTTON-FRONT Short Sleeve SHIRT
Penmans 253 White;
251 Natural;
223 2-Thread White;
222 2-Thread Natural.



(G) NO BUTTON Elastic Waist Ankle-Length DRAWER
Penmans 253 White;
251 Natural.

(H) T-SHIRTS for Men and Boys.

(I) JERSEYS for Men and Boys; Plain or Ribbed.

(J) BRIEFS for Men and Boys; Plain or Ribbed.

いつもペンマン印のものといいつけて御買い上げ下さい。

T—8

dates and doings

Jive Lessons at Club Rec Socratic This Sunday

There is a darkened hall echoing the steps of forgotten dancing. What vestige of any merriment has long since disappeared.

Yet, this very same hall will harken to life this Sunday. Club Rec Socratic, after a brief holiday will be the centre of frivolity.

On March 20th, Sunday, Gordon Burke will commence teaching jive for those desirous to learn. It's fascinating to see people dance their way through intricate patterns across the floor. You will too, once you have mastered the basic steps. It's easy, and Gordon will gladly lend a helping hand.

See you Sunday, 8:00 P.M. at 14 Hagerman Street.

—Marie

Most of Brain Missing In New-Born; No Bomb Link

NAGASAKI.—A baby lacking the major portion of its brain was born last week to a couple who survived the 1945 atom-bomb attack on Nagasaki, a physician said Monday.

But Dr. Nagatoshi Fujita, director of the Nagasaki Atom Bomb Memorial Hospital's obstetrics section, said he did not believe the atom bomb had anything to do with the deformity. The infant died March 10, 24 hours after it was born.

The parents both survived the Nagasaki A-blast, Dr. Fujita said.

CALENDAR

March

16—Toronto. Bridge Nite at 415 Spadina Ave. 7:30 p.m.
19—Toronto. Ont. Yudanshakai Invitational Judo journey at YMHA. 7.00 p.m.
20—Toronto. Club Rec Socratic Dance at 14 Hagerman, 8 p.m.
26—Winnipeg. Manitoba JCCA dance.
26—Chatham. Annual Keirokai sponsored by the KJCCA at YMCA. 5:30 p.m.
31—Toronto. Sajseikai annual general meeting at Buddhist Church. 8 p.m.

April

1—Toronto. Club Rec Socratic's Monte Carlo Night.
5—Toronto. Toronto JCCA monthly meeting at 415 Spadina. 8 p.m.

CLASSIFIED

Female Help Wanted

SINGLE needle operators, experienced on bathing suits and t-shirts, five day week. Apply Star Knitting Mill Co., 90 Sherbourne St. (Toronto).

Male Help Wanted

BOOKKEEPER-LEDGER, five day week, tremendous opportunity for advancement Ask for Mr. Snaith at EMpire 6-6444 (Toronto).

WANTED two youths for textile warehouse, 18-20 years-of-age. Phone EM. 6-4673, ask for Mr. McTaggart (Toronto)

Rooms to Let

TWO beautiful rooms and modern kitchen. Private three-piece bath, garage, newly-decorated. $70. 108 Armstrong Ave., phone LE. 4-9323 after 6 p.m. (Toronto).

PRINTING OF ALL DESCRIPTIONS
Distinctive Wedding Invitations
HARRY S. KONDO Dalco Print
827 BAY STREET, TORONTO • EM. 6-[illegible]
[illegible] BEVERLEY STREET • EM. 3-[illegible]

Hayashi Studio
1364½ Queen W.
Toronto — LE. 2-8378

OFFICE EM. 4-1394 EM. 4-1395
RESIDENCE 2 Vesta Drive HUdson 5-1385
A. E. McKaque, Q.C.
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
1008 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

IDEAL FACILITIES
BANQUETS
WEDDINGS
SOCIALS
Consider the advantages of CHINA HOUSE'S New magnificent Banquet Rooms, large Dancing Hall, Free Parking, Reasonable Prices. No finer facilities anywhere.
Cantonese & Mandarin
plus
Steaks, Roasts, Lobsters
Information, Reservation And Free Phone Delivery
RU. 1-9123
CHINA HOUSE
925 Eglinton Ave., W.
Toronto

See SUS NAGAI
Phone WA. 4-8427
432 Parliament Street
TORONTO

For Complete Real Estate Service
In Metro Toronto
TOSH IWAI
Registered Real Estate Broker
1779-A DANFORTH AVE., TORONTO
(two blocks East of Coxwell)
BUSINESS & RESIDENCE
PHONE HO. 9-6551

Responsibility

(continued from page one)

reproduced in the programme given to you, and Mrs. T. Izumi, whose flower arrangements are displayed here on the head table and around the model of the Centre, and Raymond Moriyama, the architect for the proposed Centre, and Kazuo Nakamura, a well known Canadian artist whose work is displayed here tonight.

Sense of Canadianism

The Japanese Canadian Centre is an expressed manifestation of our sense of Canadianism. The feeling for citizenship is very strongly imbued within us because of our past experiences.

As has been stated, I am at present associated with a committee which is in charge of writing a history of Japanese Canadians. We are at present in the middle course of research work on this history. We have a talented Japanese Canadian, Ken Adachi, to write the book.

Looking back through the medium of historical perspective on our past experiences, I find them worth historical accounting as part of the history of Canada. I have learned much about the life of our parents and their pioneer life in Canada. I have come to feel a great pride for what they did. They came to Canada, many in the early twenties, some in their late teens, beginning from the 1890's onward. They worked terribly hard, put their roots down in Canada and raised their families.

In 1942 we were literally uprooted from our homes in British Columbia and scattered throughout Canada. Later, some of us served in the Canadian Armed forces.

In 1947 we felt we had the right to gain full citizenship privileges. And in that year we formed an organization known as the National Japanese Canadian Citizens' Association. We made representations to both the B.C. Provincial and Federal Governments. And in 1949, for the very first time, we gained the B.C. provincial franchise, and contingent upon this particular qualification, the Federal franchise.

In 1950, as with other Canadian organizations, we made representation to the Special Senate Committee on Human Rights and Fundamental Freedoms, in support of a Bill of Rights for Canada.

The idea of citizenship has therefore become a strong factor in our thinking today.

The Japanese Canadian Centre had its beginnings 12 years ago when our parents, whom we call the Issei, desired to hand down to us, the Nisei, the second generation who are the active adult group in our Japanese Canadian community, some token of themselves and their pioneer life in Canada. We Nisei, in turn, desired to create the Centre as a living memorial for our parents and their pioneer life in Canada.

Something Unique

Since then the idea of the Centre has grown steadily. We do believe that in the Japanese Canadian Centre we have something unique to contribute to the life of Toronto, and perhaps, by influence, even to the extent of the greater, Canada wide community.

Within our Japanese Canadian group, we have active students of the arts of Japan. Some of us are aware that the historic religions of Japan have had a profound influence on the culture of Japan. Particularly Zen Buddhism which has a history that extends back many hundreds of years. Very simply stated, it is a historic religion of nature and self knowledge which has initiated the Japanese people into the ultimate beauty of the plain, the simple and the unassertive.

Collectively, the members of our Japanese Canadian community have the interest, the initiative and the abilities to give active and worthy life to the Centre. We desire very much to share these interests and activities with others who are not of Japanese ancestry.

We are very happy to say that on our Board of Directors, together with the members from our Japanese Canadian community, we have Professor Dobson and Miss Emma Kaufman, former member of the National Council of the YWCA who greatly assisted the Japanese Canadians following the war.

The model of the proposed Centre, as displayed here tonight, is a hypothetical proposal. The actual design for the Centre will conform with the site.

Near Center of City

We desire the site for the Centre to be near the center of the city, close to transportation.

We have already looked at nine possible sites in the Toronto area. And we have finally found the ideal site which is on the east side of Jarvis street at Shuter street. It is in the Moss Park redevelopment area. We are at present making application for this site. We feel the Centre will be a good physical tie between the Moss Park Redevelopment, which is on the east side of it, and the downtown commercial area, which is on the west side of it.

As I have stated, we wish to share in the benefits of the Centre with all Canadians. We also would like to share in the building of the Centre with others. I would like to say that we have done our very best to raise the present amount of funds for he Centre.

We do appreciate the interest you have taken to be present here tonight.

Enrich Patterns

(Continued from Page One)

pressed by the robust judo exhibition given by three Hamiltonians during the entertainment portion of the evening. Pointing attention to the exploits of a woman judoist in upsetting her male partners, he said, "I'm very happy that young lady isn't on my board of control; we have enough trouble as it is."

He paid tribute to the Japanese Canadians for the progress that has thus far been achieved. $300,000 is a lot of money to be raised by such a small community as yours", he stated.

Looking forward to the future, he added that "nothing will give me greater pleasure than to celebrate the opening."

Mr. Roberts, who brought greetings from the government of Ontario, extended its "very good wishes in this fine enterprise." He commented that "this is one of the occasions in which I can endorse without qualification the words of the Mayor."

IMAGINATIVE PROJECT

Mr. Michener, the Speaker of the federal house, regretted that he was not bringing official greetings, but he added that "what I have to say will certainly reflect the opinions of the members of the government of Canada."

"This is one of those occasions in which good works are done", he said in commenting on how such "a relatively small community" has "come this far." "Toronto is the better for the Japanese Canadian community and for their presence in this city."

He felt that the Centre was truly "an imaginative project" and one "which we can applaud with wholehearted enthusiasm."

Two features, he said, seem to be characteristic of the project and of the Japanese Canadians. The first is "the evidence of the feeling of simplicity and beauty towards life" which is "a worthwhile contribution to the current of life in Canada."

He felt, secondly, that the Centre provides a means of moving towards a unity between all peoples. "We live in a world of rapid speed, but in other respects we are far apart. We have little means of understanding the Japanese and other Asiatics of the Orient. But through our fellow Japanese Canadian citizens, we can gain further insight into Japan."

NO ISOLATION

Mr. Hagiwara paid tribute to the members of the Toronto community who are responsible for beginning and continuing the project, the members of the canvassing committee, and the Japanese Canadian community as a whole.

When he first learned of the project, the thought occurred to him that it might isolate the Japanese Canadians as a separate group and thus might give some grounds for prejudice.

But this fear was ungrounded, for he has learned that the Japanese Canadian community has strong feelings of citizenship coupled with a desire to understand and appreciate the better facets of Japanese culture in order to enjoy a fuller life.

"It is significant that the Japanese Canadians are proud of their heritage and have dedicated themselves to the building of this Centre. It is a welcome endeavour and should serve as a suitable bridge to make Japanese culture better appreciated."

"When the Centre is completed, the Japanese Government will be very happy to make a substantial contribution. This support will be in the nature of books and other materials, of the value of a few thousand dollars. The Embassy will also make every effort to assist in the presenting of lectures and so on."

"May I take this opportunity to ask you, as Canadian citizens, to lend your benevolent support to the Centre," Mr. Hagiwara asked the assembled guests.

NEW PATTERNS OF LIFE

In the main speech of the evening, Mr. Pigott emphasized the great value of the Centre in promoting understanding, friendship and unity.

"In Canada, we are bringing peoples of all different races together. We can discover new patterns of living by this way. There is a need to grow closer, a need to avoid prejudice, a need to get closer to other cultures, a need to have culture available."

He pointed out that the Centre can bring knowledge of another land and thus enrich the patterns of life in Canada. "Our hosts tonight are motivated by a great ideal which is fast becoming a reality", he said.

Of these "new patterns", Mr. Pigott provided ample evidence by speaking of various facets of Japanese culture: its poetry, mythology, art, philosophy, religion. He spoke of the refinement contained in the haiku, the impact of the Noh plays, the Japanese prints which influenced the French impressionists such as Degas and Manet.

CONSTRUCTIVE

Professor Dobson read messages from two prominent Toronto citizens who were unable to attend the banquet. Claude Bissell, president of the University of Toronto, expressed his deep interest and congratulations on the imagination of the Japanese Canadians in promoting the project. Rabbi Abraham Feinberg of the Holy Blossom Temple spoke of "the constructive citizenship and respect shown to Japanese culture" in the idea of the Centre. "Toronto will be increasingly enriched", he added.

Preceding the addresses, the large gathering was entertained with music, dancing and judo. Mrs. Martha Takata performed on the koto, Terrie Yamashita danced the buyo, Kay Fujino rendered a piano solo, and Glen Kawano explained the philosophy and technique of judo to the demonstration of three judoists. Drawings by Marjorie Pigott and paintings by Kazuo Nakamura were exhibited in the banquet hall.

THE NEW CANADIAN

Published on Wednesday and Saturday of each week as a medium of expression and news outlet among those of Japanese origin in Canada

T. UMEZUKI, Publisher

KEN MORI .... Japanese Section Editor & Advertising

JERRY KUTSUKAKE .... English Section Editor

EM. 6-5005 479 QUEEN ST. W., TORONTO 2-B, ONTARIO

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

Japanese Professor Invents Improved Artificial Heart

KYOTO.—A new completely automatic artificial heart, developed by Kyoto University's medical department, will make surgical operations requiring artificial hearts easier to perform, its inventor claimed last week.

Professor Yasumasa Aoyagi said the new heart automatically creates "heartbeats" in the exact manner of a natural heart.

The new artificial heart is said to be capable of operating three times longer than conventional man-made hearts.

Aoyagi's artificial heart produces heart beats with a mechanical pressure sent through a silico nresin tube. The tubes in conventional heart machines are manually operated.

But manual operation is likely to cause lowering of blood pressure and slow blood oxidation, causing destruction of blood cells. The new machine is said to be free of this and other defects.

It is claimed to be able to operate for up to one and 1½ hours, three times as long as conventional models.

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN INSURANCE AGENTS
[illegible] Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-2171

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Suite 313 Temple Building
62 RICHMOND ST. WEST
TORONTO
EM. 6-[illegible] — Res.: RO. 7-3427

SINGER SEWING MACHINE CO.
H. S. TSURUDA
(Japanese Canadian Agent)
[illegible] Rowntree Ave., TORONTO
RO. [illegible]

YONEMITSU
Watch Repair Shop
HO. 5-3652 — Res: LE. 2-7445
828 Broadview Ave., Toronto

LIFE—FIRE—THEFT—AUTO
INSURANCE SERVICES
KIYO TAMURA
1415 Lawrence Ave. W.
Suite 106
CH. 4-1356 Res. PL. 9-8317
Toronto, Ontario

NOTICE OF MEETING

済生會総會通知

THE FIFTH ANNUAL GENERAL MEETING OF MEMBERS

will be held on Thursday, March 31, 1960 at [illegible]:00 P.M. at Buddhist Church Hall 918 Bathurst Street, Toronto, Ontario.

SAEISEI-KAI, INCORPORATED

THE HISTORY PROJECT

NEEDS

Your Support

The History of The Japanese Canadians Needs The Support of All Groups and Individuals Across Canada.

●

Help the National JCCA's Fund Drive By Mailing Your Contribution Now.

●

Please Send Your Donation Payable to the J.C.C.A. History Fund, C/o Mr. H. Fukushima, 397 Hopewell Avenue, Toronto, Ontario.